

# Distrito Escolar Unificado de Lake Tahoe

## Kínder de Transición



### Kínder de Transición

Alumnos que tendrán su quinto cumpleaños entre el 2 de septiembre del 2016 y el 2 de diciembre del 2016 son elegibles para inscripción en un programa de kínder de transición. El programa de kínder de transición del Distrito Escolar Unificado de Lake Tahoe toma acabo en la escuela primaria Tahoe Valley, 943 Tahoe Island Drive. Número de teléfono: (530) 543-2350.

### Inscripción Temprana de Kínder de Transición

Esta opción se ofrece a alumnos que nacen después del 3 de diciembre. La legislación reciente, ha cambiado los requerimientos de Inscripción Temprana para alumnos de Kínder de Transición. Ud. puede aplicar para Inscripción Temprana al primer del año, si su alumno cumple años del 3 de diciembre-1 de marzo. Ud. puede pedir que su alumno empiece el programa de Kínder de Transición temprano, al llamar a la escuela Tahoe Valley. Este programa se ofrece, con que haiga cupo, y la discreción del superintendente.

**INSCRIPCIÓN PARA TODOS LOS ALUMNOS ELEGIBLES PARA KÍNDER DE TRANSICIÓN SE REALIZARÁ**

**2 de mayo del 2016 hasta el 6 de mayo del 2016**

**EN LA ESCUELA PRIMARIA TAHOE VALLEY**  
943 Tahoe Island Drive, South Lake Tahoe CA 96150  
(530) 543-2350

La ley de California requiere que:

1. Usted traiga el acta de nacimiento de su hijo/a.
2. Usted traiga comprobante de inmunizaciones, que incluye la Varicela, Hepatitis B y para la mayoría de los niños – la última revacunación. **Niños no serán matriculados en la escuela sin presentar un registro actualizado corriente de inmunización.**
3. Su hijo/a tenga una examinación de salud al ingresar a la escuela (programar con su médico familiar).
4. Su hijo tenga una examinación de salud oral al ingresar a la escuela (examinaciones dentales que han sucedido en los últimos 12 meses cumplen con este requisito).
5. Usted traiga evidencia de residencia en el estado de California.

Para preguntas relacionadas a los requisitos distritales de inmunización, favor de ver Requisitos de Inscripción para Todos los Alumnos o comuníquese con Debbie Amacker en Servicios Especiales al [damacker@ltusd.org](mailto:damacker@ltusd.org). Para más información sobre requisitos de inmunización y disponibilidad de vacunas, vea el sitio web Shots for School: <http://www.shotsforschool.org/>.

### Un Buen Comienzo para Estudiantes Jóvenes

La ley de preparación del kínder de California estableció un programa de kínder de transición para niños cuya fecha de nacimiento no califica para inscribirse en el kínder.

Kínder de transición está diseñado para establecer un puente entre aprendizaje temprano y el kínder. Este programa proporciona tiempo para que alumnos más jóvenes realicen experiencias tempranas de aprendizaje académico diseñadas para promover éxito en el kínder y futuro. Kínder de transición es parte del sistema de escuela pública y es gratuito para las familias.

# Requisitos de Inscripción para Todos los Alumnos

Todos los alumnos deben ser registrados por un padre y proporcionar los documentos detallados al seguir. De acuerdo a la política distrital No Shots, No School (No Tiene Vacunas, No Hay Escuela), alumnos no son permitidos asistir a clases hasta que la escuela haya recibido todos los documentos requeridos.

- **Todos los alumnos (pre kínder–12vo año)**
  - Evidencia de residencia puede incluir documentos tales como recibo de pago del impuesto de propiedad, contrato de arrendamiento de propiedad, o recibo de pago, contrato, estado de cuenta o recibo de pago de servicio público; talón de cheque; registración de votante o correspondencia de una agencia de gobierno (AR 5111.1).
  - Evidencia de inmunizaciones contra polio, trivalente viral (MMR, por sus siglas en ingles), difteria, tétano y tos ferina (DTaP, por sus siglas en ingles), hepatitis B (Hep B, por sus siglas en inglés) y varicela (Varicela o evidencia de haber tenido varicela). (Vea los requisitos específicos para inmunización al seguir).
- **Kínder de transición**
  - Requerido para todos los alumnos que cumplen cinco (5) años entre el 2 de septiembre y 2 de diciembre del 2015.
  - Copia de una acta de nacimiento, certificado de bautismo o pasaporte.
  - Vea los requisitos de inmunización al seguir para el kínder. **Todos los alumnos del kínder de transición deben cumplir estos requisitos de inmunización.**
- **Kínder (*Nuevo al distrito o área de asistencia*)**
  - Alumnos deben tener cinco (5) años de edad para o antes del 1 de septiembre del 2015, a fin de ser legible para asistir el kínder.
  - Copia de una acta de nacimiento, certificado de bautismo o pasaporte.
  - Alumnos entrando al kínder y kínder de transición deben tener:
    - 5 DTaP - 4 dosis cumplen el requisito si al menos uno se proporcionó en o antes del 4to cumpleaños
    - 4 Polio - 3 dosis cumplen el requisito si al menos uno se proporcionó en o antes del 4to cumpleaños
    - 3 Hep B
    - 2 MMR (1ra dosis antes o después del 1er cumpleaños)
    - 1 Varicela
  - **Examen Físico**  
El programa de prevención de discapacidad y salud infantil de California (CHDP, por sus siglas en inglés) obliga que cada alumno tenga un examen físico archivado. Esto debe completarse durante el año del kínder. Usted es alentado a completar este examen al matricularse para kínder para asegurar que su hijo/a este sano y listo para aprender.
  - **Examen dental del kínder-1er año (OHA)**  
Vigente el 1 de enero del 2007, una evaluación de salud oral (examen dental) por un profesional acreditado de salud dental de California es requerida para alumnos entrando a escuela pública por primera vez (en kínder o 1er año). La evaluación de salud oral debe completarse y entregado a la escuela para el 31 de mayo de ese primer ciclo escolar. Evaluaciones realizadas 12 meses antes del ingreso escolar también cumplen este requisito. Obtener el formulario de la escuela o su proveedor de salud dental para completar. Padres/tutores pueden firmar una exención de este requisito, que se encuentra en el formulario OHA disponible en la escuela.
- **Todos los alumnos del 1er año**
  - Deben tener al menos de 6 años de edad para el 1 de septiembre al menos que hayan completado un año de kínder en escuela pública.

- **Todos los alumnos del 7mo-12vo año**
  - **Alumnos entrando al 7mo año deben tener:**
    - 3 DTaP y 1 Tdap proporcionado en o antes de su 7mo cumpleaños
    - 4 Polio 3 dosis cumplen el requisito si al menos una fue proporcionada en o antes del 2do cumpleaños
    - 2 MMR 1ra dosis en o antes del 1er cumpleaños
    - 1 Varicela
  - **Niños entrando al 7mo-12vo año deben tener:**
    - 1 refuerzo Tdap (Nueva ley estatal de inmunización - AB 354 – efectiva el 1 de julio del 2011). Una inmunización con una vacuna contra tosferina (Dtap o Tdap) proporcionada en o antes del 7mo cumpleaños cumple este requisito.

## **Kínder de Transición – Preguntas Frecuentes (FAQs, por sus siglas en inglés)**

### **¿Porque ha cambiado la fecha de Inscripción para kínder el estado de California?**

En el 2010, el estado de California promulgo la ley de preparación del kínder (Kindergarten Readiness Act - SB 1381). Antes de ese tiempo, la fecha límite de California del 2 de diciembre para empezar kínder fue una de las más tardes en la nación. En la mayoría de los estados, niños deben tener 5 años de edad el 1 de septiembre a fin de comenzar el kínder. El límite aplazado para kínder del estado de California permitió que niños tan jóvenes como 4 años y 9 meses de edad estuvieran en clases con niños más de un año más grandes. Retrasando la fecha de ingreso al kínder un par de meses puede hacer una enorme diferencia en los primeros años cuando niños están creciendo y desarrollando rápidamente.

### **¿Qué es Kínder de Transición?**

Kínder de Transición, muchas veces referido como TK, es una exitosa oportunidad educativa para niños que cumplen 5 años de edad entre el 2 de septiembre y 2 de diciembre. Es la primera etapa de un programa de kínder de dos años que usa currículo apropiado a la edad que se alinea a las Normas Básicas Comunes Estatales. Kínder de Transición funciona como un puente entre el nivel preescolar y el kínder y está diseñado para proporcionar nuestros estudiantes más jóvenes con las habilidades y experiencias esenciales necesarias para éxito en el kínder.

### **¿Cuáles son los beneficios de Kínder de Transición?**

Kínder de Transición ofrece un año adicional de clases a nuestros alumnos más jóvenes. Proporciona oportunidades para aprender en un entorno académicamente rico y exigente. Alumnos que asisten a Kínder de Transición son más probables de adquirir las habilidades académicas, confianza y madurez que necesitan para sobresalir en la escuela.

### **Que dice la investigación sobre el Kínder de Transición?**

Investigación es clara que educación de alta calidad para jóvenes estudiantes es esencialmente importante en asegurar éxito escolar y juega un papel clave en cerrar la brecha de logros presente entre grupos de alumnos. De acuerdo a un estudio realizado por RAND Corporaion en el año 2007, la brecha de preparación iguala la brecha de rendimiento de alumnos en los niveles de año primarios. El informe RAND demuestra "que hay brechas significativas al nivel cual niños en California entran a la escuela listos para aprender, brechas que persisten cuando el rendimiento estudiantil se mide en kínder a tercer año (Cannon & Karoly, 2007, p. 59).

Datos sintetizados por estudios preescolares de largo plazo encontraron que alumnos que participaron en programas de infancia temprana de alta calidad por lo general tenían puntuaciones más altas en pruebas de evaluación de matemática y lectura, mayor habilidades lingüísticas y menos retrasos de nivel de año. Estos datos demuestran que hubo menos necesidad para intervención de educación especial, apoyo correctivo y hubieron índices menores de abandono escolar (Lynch, 2005).

Entrando al kínder a una mayor edad es un predictor temprano importante para éxito estudiantil. Algunos estudios indican que alumnos que son de mayor edad al entrar al kínder demuestran un aumento significativo en rendimiento académico, confianza en sí mismo y actitudes sensatas sobre la escuela y aprendizaje (RAND, 2007).

### **¿Si mi hijo/a asiste a Kínder de Transición, él/ella estará retrasado?**

No, Kínder de Transición no es programa correctivo. Está diseñado como el primero de un programa de kínder de dos años.

### **¿Cuáles son los requisitos de elegibilidad para Kínder de Transición?**

Alumnos que tienen su 5to cumpleaños entre el 2 de septiembre y 2 de diciembre son elegibles para kínder de transición.

### **¿Es obligatorio el Kínder de Transición?**

Aunque escuelas deben ofrecer un programa de Kínder de Transición para todos los niños elegibles para asistir, inscripción estudiantil es voluntaria pero altamente sugerido.

### **¿El Kínder de Transición es gratuito o a base de cuota?**

Kínder de Transición es parte del sistema de escuelas públicas de kinder-12vo año de California y es gratuito a todos los alumnos de edad elegible.

### **¿Cómo es diferente Kínder de Transición del nivel preescolar?**

Las normas, currículo y requisitos de acreditación docente en Kínder de Transición son diferentes a aquellas en nivel preescolar. Kínder de Transición se alinea a las Normas Básicas Comunes Estatales, es un programa académico y es impartido por maestros totalmente acreditados. Kínder de Transición establece las habilidades que pudieron haber aprendido los niños en nivel preescolar y sirve como el primero de un programa del kínder de dos años.

### **¿Como es diferente el Kínder de Transición al Kínder?**

El currículo en Kínder de Transición es modificado para cumplir las necesidades de alumnos más jóvenes. Kínder de Transición incluye un énfasis en desarrollo de lenguaje oral, inmersión de alfabetismo, sentido numérico y proporciona experiencias colaborativas que promueven cooperación, confianza en sí mismo, autorregulación y actitudes sensatas sobre la escuela y aprendizaje.

### **¿Hay normas académicas para Kínder de Transición?**

Las Normas Básicas Comunes Estatales proporcionan normas de final de año para kínder. El distrito escolar unificado de Lake Tahoe ha utilizado las Normas Básicas Comunes para diseñar expectativas de fin de año para Kínder de Transición que son modificadas apropiadamente para reflejar el primero de un programa del kínder de dos años.

### **¿Cuál es el currículo para Kínder de Transición?**

Aunque ningún currículo estatal es requerido, el distrito unificado de Lake Tahoe proporciona currículo y recursos que se alinean a las Normas Básicas Comunes Estatales.

### **¿Son iguales los requisitos de asistencia de Kínder de Transición que los del kínder-5to año?**

Sí, asistencia regular se requiere en todos los niveles de año.

### **¿Pueden empezar a la escuela, los alumnos que cumplen cinco años de edad después del 2 de diciembre, en el Kínder Transicional?**

No, según la ley (EC 48000[c]), un alumno es elegible para Kínder de Transición si él/ella tendrá su 5to cumpleaños entre el 2 de septiembre y 2 de diciembre.

### **¿Pueden alumnos matricularse en 1er año al completar Kínder de Transición?**

Kínder de Transición es el primero de un programa del kínder de dos años. Un alumno que participa en Kínder de Transición es esperado completar el segundo año del programa de kínder antes de asistir el primer año. Según el procedimiento administrativo distrital 5123, avance temprano al 1er año puede ser considerado caso por caso en colaboración con los padres, maestro(s) y director.

### **¿Pueden inscribirse los niños con cumpleaños en el otoño en kínder en lugar de kínder de transición?**

Admisión temprana al kínder es rara, pero puede considerarse caso por caso. Esta decisión se hace en colaboración con los padres, maestro(s) y director y deben reflejar el mejor interés del alumno. Comuníquese con el director del sitio para más información.

### **¿Pueden los alumnos ser retenidos en kínder de transición?**

Alumnos no serán retenidos en kínder de transición.

### **¿Cuál es el tamaño de clase de un salón de kínder de transición?**

Kínder de transición iguala el tamaño de clase de un salón de kínder.

### **¿Proporcionará apoyo el kínder de transición para los alumnos que están aprendiendo inglés como segundo idioma?**

Sí, estudiantes del inglés en kínder de transición tienen acceso a apoyo y servicios apropiados.

### **¿Cómo impactará el kínder de transición a los alumnos con un plan educativo individualizado (IEP, por sus siglas en inglés)?**

Todos los servicios identificados en el IEP estudiantil serán proporcionados.

### **¿Hay oportunidades de cuidado infantil/día extendido para los alumnos asistiendo kínder de transición?**

Actualmente, el distrito unificado de Lake Tahoe está explorando maneras para ofrecer programas adicionales de día extendido para ser inclusivo de un programa diurno modificado de kínder de transición. Estos pueden incluir cuidado tanto antes como después de clases. Además, los padres son alentados considerar opciones privadas de cuidado infantil que mejor satisfarán sus necesidades.

### **¿Cómo inscribo mi hijo/a en un programa de kínder de transición?**

Para inscribir tu hijo en un programa de kínder de transición, favor de comunicarse con la escuela Tahoe Valley directamente para más información.

### **¿Cómo inscribe mi hijo/a en un programa de kínder de transición en mi escuela comunitaria?**

Todos los alumnos de edad elegible de a lo largo del distrito asistirán el programa de kínder de transición en el centro de aprendizaje de infancia temprana. Ninguna de las escuelas comunitarias tendrá clases TK.

### **¿Se proporcionará transporte al programa de kínder de transición en el centro de aprendizaje de infancia temprana (ECLC, por sus siglas en inglés)?**

Alumnos de kínder de transición son elegibles para los mismos servicios de transporte que todos los otros alumnos en la escuela.

### **¿Son requeridos los alumnos en kínder de transición cumplir los requisitos de inmunización del kínder?**

Todos los niños son requeridos presentar evidencia de inmunizaciones antes de su admisión al kínder de transición.